



Для немедленной публикации: 02.02.2021

ГУБЕРНАТОР ЭНДРЮ М. КУОМО

ГУБЕРНАТОР КУОМО ПОДПИСЫВАЕТ ЗАКОН, ОТМЕНЯЮЩИЙ РАЗДЕЛ ЗАКОНА О БРОДЯЖНИЧЕСТВЕ

Закон отменяет раздел закона, который был направлен на запрещение бродяжничества с целью вовлечения в проституцию, но вместо этого привел к дискриминационному правоприменению в отношении цветных женщин трансгендеров и цисгендеров

Сегодня губернатор Эндрю М. Куомо подписал закон (S.2253/A.654), отменяющий часть закона - известного как закон о бродяжничестве «Walking While Trans» - который привел к произволу и дискриминации в отношении женщин-трансгендеров. Этот закон, первоначально принятый в 1976 году с целью запретить бродяжничество в целях проституции, был использован с чрезвычайно широким определением бродяжничества, которое привело к аресту законопослушных цветных женщин трансгендеров и цисгендеров. Многие местные окружные прокуроры добровольно прекратили применять закон, признав его дискриминационное воздействие.

«COVID привел к отливу в Америке, а политика закона о бродяжничестве "Walking While Trans" является одним из примеров уродливых течений несправедливости, с которыми сталкиваются трансгендеры Нью-Йорка - особенно цветные - просто гуляя по улицам, — **сказал губернатор Куомо.** — Слишком долго трансгендеры подвергались несправедливым нападкам и несоразмерно часто подвергались полицейскому преследованию за невинное, законное поведение, исключительно из-за их внешности. Отмена архаичного закона о бродяжничестве "Walking While Trans" является важнейшим шагом на пути к реформированию нашей полицейской системы и уменьшению притеснений и криминализации трансгендеров, с которыми они сталкиваются просто потому, что являются самими собой. Нью-Йорк всегда был лидером в стране по вопросам прав ЛГБТ-сообщества, и мы будем продолжать эту борьбу до тех пор, пока не добьемся подлинного равенства для всех».

Сенатор Брэд Хойлман (Brad Hoylman): «Сегодня Нью-Йорк исправляет несправедливость в нашем уголовном кодексе, которая позволила правоохранительным органам арестовывать женщин трансгендеров, а именно цветных женщин трансгендеров, наряду с иммигрантами и молодежью из ЛГБТ-сообщества, за то, что они ходили по улицам и одежду, которую они носили.

Этот устаревший дискриминационный закон привел к сотням ненужных арестов цветных женщин трансгендеров и расширению культуры страха и запугивания для трансгендерных и гендерно-неконформных нью-йоркцев. Благодаря напряженной работе и решимости ЛГБТ-сообщества, в частности, трансгендерных и гендерно-неконформных нью-йоркцев, которые смело делились своими историями, Нью-Йорк раз и навсегда отменил этот закон. Я глубоко благодарен активистам LGBTQ+, в том числе TS Candii, Bianey Garcia, Kiara St. James, Norma Ureiro и многим другим за их активную поддержку. И я благодарен за усилия члена Ассамблеи Эми Полин (Amy Paulin), которая сыграла важную роль в обеспечении принятия этого законодательства в ее палате. Мы можем принять этот законопроект сегодня благодаря историческому лидерству лидера большинства в Сенате Андреа Стюарт-Казенса (Andrea Stewart-Cousins), и он сегодня законодательно закреплен благодаря неизменной приверженности губернатора Эндрю Куомо равенству ЛГБТК в Нью-Йорке».

Член Ассамблеи Эми Полин (Amy Paulin): «Произвольное и дискриминационное применение закона о бродяжничестве "Walking While Trans" стало невыносимым оскорблением правосудия и привело к непропорционально сильному воздействию на некоторых наиболее подверженных маргинализации людей в нашем обществе, включая цветных женщин и членов сообщества трансгендеров. Отмена этого архаичного закона - это победа в борьбе за равенство и справедливость для всех жителей Нью-Йорка. Я благодарю сенатора Хойлмана (Hoylman) за всю его работу над этим законопроектом в его палате и благодарю губернатора Куомо за его приверженность этому вопросу и подписание этого законопроекта сегодня».

Мелисса Скларц (Melissa Sklarz), адвокат по правам транссексуалов: «После многих лет организации и лоббирования со стороны сообществ TGNCNB и наших союзников, законодательная власть штата Нью-Йорк приняла законопроект о запрете закона о бродяжничестве "Walking While Trans", и сегодня законопроект был подписан губернатором Куомо. Я благодарна губернатору, Сенату, Ассамблее, сенатору Брэду Хойлману, члену ассамблеи Эми Полин, TS Candii и прогрессивной армии лидеров, которые считают, что женщины трансгендеры имеют те же права на собрания, что и все нью-йоркцы, и больше не будут мишенью из-за того, что они трансгендеры, темнокожие или женщины».

Норма Урейро (Norma Ureiro), член организации Make the Road New York, от имени 24 000 членов организации: «Более 40 лет темнокожие женщины трансгендеры, как и я, подвергались преследованиям, профилированию и арестам за публичное выражение нашей гендерной идентичности. Я очень рад услышать, что сегодня законодательное собрание штата вошло в историю и отменило закон о бродяжничестве "Walking While Trans", и что губернатор Куомо продолжит свою поддержку, подписав законопроект A3355/S1351. Закон о Бродяжничестве с намерением заняться проституцией" (Г.З. §240.37) является сексистским, расистским и трансфобным. Однажды меня и моего парня арестовали по закону 240,37 за то, что мы просто ходили вместе и держались за руки, и до сих пор я ношу на себе шрамы и страхи, связанные с взаимодействием

с полицией и несправедливым арестом. Но сегодня я рада, что мы сможем обеспечить защиту будущих поколений женщин трансгендеров, снизить уровень взаимодействия с полицией и насилия в отношении цветных женщин трансгендеров».

TS Candii, исполнительный директор Black Trans News: «После сорока лет действия этого дискриминационного закона Нью-Йорк наконец отменил дискриминационный закон о бродяжничестве #WalkingWhileTrans. Слишком долго этот закон использовался как оружие, позволяющее правоохранительным органам преследовать темнокожих трансгендерных женщин и небинарных жителей, за то, что они просто имели наглость ходить и находиться в общественных местах. Нью-Йорк стал безопаснее, потому что запрет #WalkingWhileTrans был отменен и опечатан. Мы аплодируем сенатору Хойлмэну, члену ассамблеи Полин и всем нашим законодателям за их участие. Также мы хотим поблагодарить губернатора Куомо за подписание этого законопроекта. Конечно, мы благодарим всех активистов во главе с чернокожими и коричневыми транс-женщинами за все те усилия, которые мы вложили в эту кампанию, за их личный вклад, преданность делу, страсть и боль. Борьба за равноправие и существование трансгендеров еще далека от завершения, но это решающий шаг».

Прия Наир (Priya Nair), в прошлом Эди Виндзор (Edie Windsor), Марша П. Джонсон (Marsha P. Johnson) и Сильвия Ривера (Sylvia Rivera), Специалист по вопросам ЛГБТК штата Нью-Йорк: «Отмена статьи 240.37 Уголовного кодекса штата Нью-Йорк - это огромная победа для темнокожих трансгендеров Нью-Йорка. Этот архаичный закон использовался против цветных женщин, особенно цветных женщин трансгендеров за то, что они просто живут своей жизнью. Мы благодарны губернатору за поддержку этого законопроекта и за устранение этой нормы права из книг Нью-Йорка раз и навсегда».

Ричард Саенц (Richard Saenz), старший юрист, специалист по стратегии в области уголовного правосудия и неправомерного поведения полиции, Lambda Legal: «Lambda Legal, старейшая и крупнейшая национальная юридическая организация, миссия которой заключается в достижении полного признания гражданских прав ЛГБТ-сообщества и всех людей, живущих с ВИЧ, приветствует сегодняшнее принятие и подписание законопроекта об отмене закона § 240.37, направленного против трансгендеров. Мы благодарим губернатора Куомо за подписание этого законопроекта, который устранил чрезмерно широкий и расплывчатый закон, который используется для преследования и криминализации маргинализированных женщин - особенно и несоразмерно цветных женщин трансгендеров».

«Я годами призывал положить конец жестокому закону о бродяжничестве "Walking While Trans", и я горжусь тем, что мы, наконец, отменили этот дискриминационный закон, который слишком долго был направлен против трансгендеров и цветных сообществ. Никто не должен подвергаться преследованиям за то, какой он есть, — заявила вице-губернатор Кэти Хокул. — Нью-Йорк уже давно служит

маяком надежды для ЛГБТ-сообществ, и мы гордимся тем, что продолжаем наш марш за инклюзивность и равенство».

###

Другие новости см. на веб-сайте www.governor.ny.gov
Штат Нью-Йорк | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

[ОТМЕНИТЬ ПОДПИСКУ](#)